

## Ausfüllhilfe

Für Geflüchtete aus der Ukraine können nun die Anträge auf **Aufenthalt gemäß §24 AufenthG** und auf Gewährung von **Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz** gestellt werden. Ich schicke Ihnen die entsprechenden Anträge anbei. Diese können aber auch auf der Internetseite [Registrierung & Finanzielle Unterstützung / Landkreis Miesbach \(landkreis-miesbach.de\)](http://landkreis-miesbach.de) abgerufen werden.

### **Hinweise zum Antrag auf Aufenthalt**

- Für jede Person (auch Kinder) muss ein eigener Antrag gestellt werden
- Es müssen biometrische Passbilder beigefügt werden
- Das Kästchen bei „+ Ausweisersatz“ muss nur angekreuzt werden, sofern aktuell kein biometrischer Pass vorhanden ist.
- Die Unterschrift auf dem Beiblatt (neben dem biometrischen Foto) soll von Kindern ab 10 Jahren selbst vorgenommen werden. Für Kinder unter 10 ist keine Unterschrift erforderlich.

### **Hinweise zum Antrag auf Leistungen**

- Ehepartner müssen namentlich genannt werden. Wenn diese sich jedoch nicht in Deutschland befinden muss das entsprechend kenntlich gemacht werden
- Kinder sollen bei „weitere im Haushalt lebende Personen“ angegeben werden. ggf. auf einem Zusatzblatt, falls der Platz nicht ausreichend ist
- Angabe von Vermögen zur Prüfung:
  - Auto, falls in Deutschland, sollte (sofern möglich) unter Angabe eines Schätzwertes angezeigt werden
  - Falls in der Ukraine ein Haus vorhanden ist, muss dieses nicht angegeben werden
  - Vermögen auf Bankkonten der Ukraine muss angegeben werden, mit dem Hinweis, dass derzeit kein Zugriff möglich ist
  - Vermögen auf Bankkonten in anderen Ländern, auf das zugegriffen werden kann, muss unbedingt angegeben werden
  - Einkünfte des Ehepartners müssen nur angegeben werden, sofern diese zur Verfügung gestellt werden können
- Nachweise sind allgemein dann zu erbringen, wenn möglich
- Bei Angabe von Miete muss als Nachweis ein Mietvertrag, ein Untermietvertrag oder ein schriftlicher Nachweis über Kosten erbracht werden, je nach individueller Unterbringung
- Zur Beantragung der Leistungen sollte bereits ein Bankkonto eröffnet werden. Dafür reicht derzeit die Vorlage eines Ausweises

## **заповнити довідку**

Біженці з України відтепер можуть заповнювати документи на отримання дозволу на проживання та отримання соціальних виплат згідно параграфу 24 закону про перебування. Формуляри можна отримати за посиланням: <https://www.landkreis-miesbach.de/Politik-Aktuelles/Themen/Ukrainehilfe/Registrierung-Finanzielle-Unterstützung/>

### **Формуляр: Antrag auf Aufenthalt (дозвіл на перебування)**

- Для кожної людини (також дитини) заповнюється окремий формуляр
- Необхідно прикріпити фотографію, формату як на біометричний паспорт
- У графі „+Ausweisersatz“ (додаткові документи) треба поставити хрестик тільки в тому разі, якщо у вас немає біометричного паспорту
- Діти віком від 10 років повинні самостійно підписати додатковий аркуш (поруч із біометричною фотографією). Дітям до 10 років підпис не потрібен.

### **Формуляр: Antrag auf Leistungen (отримання соціальних виплат)**

- Необхідно вказати данні чоловіка/дружини. В тому разі якщо він/вона знаходяться не в Німеччині, треба обов'язково це вказати
- Дітей необхідно вказувати в графі „weitere im Haushalt lebende Personen“ (інші персони проживаючі в родині), якщо для цього недостатньо місця- на окремому папері
- Данні щодо власності, необхідно вказати:
  - Авто, якщо знаходиться в Німеччині, якщо можливо з даними щодо приблизної ціни автівки
  - Власність нерухомості в Україні вказувати не треба
  - Кошти на банківських рахунках в Україні треба вказувати, обов'язково з посиланням на те, що наразі доступ до цих коштів неможливий
  - Кошти на банківських рахунках інших країн, до яких зараз є доступ, вказувати обов'язково
  - Доходи чоловіка/дружини вказувати лише тоді, якщо у вас наразі до них є доступ
- Документальне підтвердження вище названих пунктів необхідне, якщо можливе
- Щодо даних про зйом житла: необхідно надати договір про арену або письмове підтвердження витрат на проживаючого
- Для подання заявки на виплату коштів необхідно мати банківських рахунок, який наразі можна отримати маючи при собі лише паспорт